

Salenziano

Leg. 2. N. 7 B

I-199-11

Cargamiento de censo he-
cho por D. Carlos Juan como
Caxador Judicial de la ^{ra a} D.
Ana de Portugal viubexal
heredera de D. Fadrique de
Portugal a favor de la ^{ra a} D.
Cruzagaita de Douça para
pagarle su Dote, de princi-
pal de 120600 l. y de pensión
anua de 160800 sueldos.

En la Ciudad de Valencia a 14 de Abril de 1584 ante el digno
Juan Diego Notario, D. Carlos Juan vecino a esta Ciudad
como Caxador Judicial de la ^{ra a} D. Ana de Portugal viuda y
viubexal heredera de D. Fadrique para satisfacer a la
señora D. Cruzagaita de Douça su casaca, su Dote principal
censo a favor de 120600 l. de principal y de pensión anua
de 160800 sueldos los que conwignò sobre las rentas de cito-
Chinosla
nobax y éntaxo de Caxaña.

~~Don Carlos Juan~~ ~~Don Carlos Juan~~

+

Die xij^{ta} mensis Aprilis Anno
anaty dni M. D. lxxv xj

Et Go don Carolus Joan miles civitatis Valencie habitator et et tanq^{ue} tutor et curatrix datus et assignatus per magnificum Justiciam Incivilibus vite ac presentis civitatis Valencie minoris etatis et bonis admodum Illustris dompne Anne de portugal filie ac heredis multum Illustris don federici de portugal q^{uo} domini loci Sollane rex obitum don francisci de portugal heredis primo loco Instituti Pro ut de dicta herencia constat ultimo dicti multum Illustris don Pederici de portugal testamento per illum et seu per vos Infrascriptam admodum Illustris dompnam Margaritam de borja et de portugal tanq^{ue} procuratricem Illius cum libera et generali admira^{tion}e constitutione facta et condito In opido de Madrid regni castelle die trigesimo primo et ultimo mensis octobris anni millesimi quingentesimi septuagesimi tercij^o apud doptoforum de rianyo notarium et scribam publicum dicti opidi de Madrid Et de successione vite admodum Illustris dompne Anne de portugal In dicta universalis herencia per obitum dicti don francisci de portugal constat cum sententia et seu declaratione per dictum magnificum Justiciam Incivilibus presentis civitatis Valencie facta sub die decimo nono mensis septembris anni millesimi quingentesimi septuagesimi noni Registrata In quarta manu requisitionum vite curie sub dicto calendario folio quadragesimo primo pagina prima Et de dicta curia constat quadam cum provisione seu decretatione facta et provisum per dictum magnificum Justiciam Incivilibus sexto sub calendario continuata In pede cuiusdam requisitionis scripture coram dicto magnifico Justitia posite per notarium Infrascriptum tanq^{ue} procuratorem dominationis vobis dilecti In Infrascripto dompne Margarite de borja et de portugal sub die quarto mensis Januarij anni proxime preteriti millesimi quingentesimi octuagesimi Registrata In libro tutellarum et curarum vite curie civitatis sub dicto calendario que quidem cura postea per dictum magnificum Justiciam Incivilibus fuit missa extensa et amplata ad In

transcripta peragendi quadam cum sententia et sui declaratione per eum
facta sub die sexto presentium et Infrascriptorum mensis et anni Et per
me acceptata sub die decimo dictorum ac Infrascriptorum mensis et anni
Registrata Indecima sexta manu requisitionum dilecti curie civilis diti
ac presentis anni folio tricesimo tercio pagina prima Pro solvendis et
paccandis vobis dilecti ac Infrascripte admodum Illustris domini Margari
rite de borja et de portugal vidue relicte adito g. multum Illustris
don Frederico de portugal amibus Illis sexmille ducatis aureis va
lentibus ad rationem viginti unius solidorum pro uno quolibet ducato
sexmille tercentis libras monete regalem Valencie per dilectam Severinam
tuteclam et curiam dominationis vestre debitas pro augmento vulgari
sermone crece nuncupato correspondenti debitis per dominationem vestram
adito g. don Frederica de portugal constituta et per illum dominationi
vestre solvere promissis tempore contractus matrimonij dominationis et
vestre cum Jero publicis capitulorum et nunciosum Instrumentis per
discutos Sebastianum camacho et Joannem viues notarios de vigesimo
septe mensis octobris anni millenimi quingentesimi sexagesimi septimi
receptis In quibus quidem sex mille ducatis ad supradictam rationem
dominationi vestre dandis et solvendis condemnatus fuit dicto curatore
nomine per dilectam magnificam Justiciam In civilibus quadam cum
provisione et sui condemnatione per eum facta et promissa sub die
vigesimo septimo mensis februarii proxime preteriti presentis et Infrasti
anni millenimi quingentesimi sexagesimi primi Registrata In libro con
demnationum et obligationum dilecti curie civilis sub dicto calendario
Precedens tamen auctoritate licentia pariter et decreto per dilectam magnificam
Justiciam In civilibus mihi dicta nominis concessis ad Infrascripta peragenda
cum dicta ac prealendata provisione et sui sententia per eum lata et promul
gata sub die sexto presentium et Infrascriptorum mensis et anni Registrata
In libro supra dicto est Indecima sexta manu requisitionum dilecti curie
civilis presentis anni folio tricesimo tercio pagina prima Exatit et scilicet
ter cum presenti publico Instrumento et Jendo conredo ac tradeo seu quasi
tradeo et originaliter onero et curio vobis dilecti multum Illustris domini
Margarite de borja et de portugal vidue relicte adito admodum Illustris
don Frederico de portugal preterite civitatis Valencie habitatoris absenti et
Notario tamen Infrascripto et stipulante et Et vestris durante tantis vita

dominationis vestre et non amplius octo mille et quadringentos solidos mo-
nete regaliu valencie consuales vendales et annuales et sine laudimio et
fatiga et franquos quitas et quas dominationi vestre impono onero cari-
co et assecuro specialiter et expresse ac etiam generaliter in et super om-
nibus et singulis bonis et juribus distorum Serencie tutelle et cure mo-
bilibus et Itaq et Et quos dominationi vestre et vestris durante tan-
tum vita vestra solvere et paccare promito dicto nomine annis singu-
lis die decimo quinto mensium octobris et Aprilis mediatim Insignendo
primam dominationi vestre facere solutionem die decimo quinto men-
sis octobris primo venturi presentis et Inscripti anni millesimi
quingentesimi octuagesimi primi Et aliam sive secundam die decimo
quinto mensis aprilis sequentis anni millesimi quingentesi-
mi octuagesimi secundo et sub deinceps annis singulis Inscriptis terminis
sive solutionibus durante tantum vita dominationis vestre et supra
dictum est positos et apertatos et Omnibus dilationibus et Sub pena
quingenta solidorum dite monete dandorum et Nato pacto et Ad
quorum omnium et singulorum et fiat executoria large cum submissio-
ne fori variatione iudicij et renunciatione et ac cum pacto variationis
iudicij et Et renunciatione appellacionis et Ex pacto et Accum clau-
sulis Juratis non litigandi neq Impetrandi et Cum Juramento et Sub
pena centum solidorum predite monete dandorum vestra per Jurij pe-
nam pro pena et Nato pacto et Jam dictam Itaq venditionem et onera-
tionem distorum octo mille et quadringentorum solidorum consualium
dominationi vestre facio cum promissis juribus atq cum omnibus alijs
juribus et De quibus et Et quibus et Inscriptis et Ad habendum et
Exceptis et nisi et Prout melius et Sibi prefixis octo mille et quadrin-
gentos solidos ante dite monete consuales vendales et annuales domina-
tionis vestre vende et concedo pretio videlicet Sex mille et trecenta
rum librarum monete predite regaliu valencie quas omnes et
Et quia et Renuncio et Et beneficio etiam minoris precij et Dant atq
remittent et Promittent et Et tenor Inde ac teneri volo dicto nomine
dominationi vestre et vestris defirma et legali evitione et Et de om-
nibus dampnis et Itaq et fiat evitio large tacita et expresse
et pallionata cum omnibus suis clausulis assuetis et Pro quibus
et Obligo dominationi vestre et vestris omnia et singula bona et
Juxta distorum Serencie tutelle et cure mobilia et Retineo tamen
penes me et meos dicto nomine potestatem et facultatem vendendi

redimendi et quitandi dictum censuale omni hora et quandocumque
et Restitucio et Sibi q restitutus et fiat largo paltum deluendo
et quitando et quod est aliam Valencia et

Testes nobiles don ximenuel jeroz de calatayu miles et bono
Didacub de heredia scultifex predictae civitatis Valencie Sa
bitatorum.

Distib die Et Anno

Fiat apoca dedicto pretio. Hoc modo recepto videlicet qd de volu
tate dicti venditoris dicto nomine emptoris predicta Illudperet se
retinuit et retinet causis et rationibus Inexordio dicit venditionis
et originalis cartamenti censualis contentis et expressis Et quia
et Renunciavit et Alium et supra

Testes qui supra In cartamento.

Distib die et Anno

Don Carlos Joan miles civitatis Valencie habitator
et et tanq tutor et curator datus et assignatus per magnificum
Justiciam Incivilibus dictae ac presentis civitatis Valencie mi
nori etati et bonis admodum Illustres dompne Anne de portugal
filie ac heredis multum Illustres don Theoderici de portugal qd
domini Loui sollara per obitum don francisci de portugal heredis pri
mo loco Instituti prout de dicta herencia constat Item dicti multu
Illustres don Theoderici de portugal testamento per illum et seu per
nos Infrascriptam admodum Illustrem dompnam Margaritam
de borja et de portugal tanq procuratorem Illius cum libera et ge
nerali administratione constitutam facto et condito In opido de Ma
drid regni castelle die trigesimo primo et ultimo mensis octobris
anni millesimi quingentesimi septuagesimi tercij apud notarium
de rianyo notarium et scribam publicum dicti opidi de madrid, et
de successione dictae admodum Illustres dompne Anne de portugal
In dicta universalis herencia per obitum dicti don francisci de por
tugal constat cum sententia et seu declaratione per dictum magnificu

Justiciam In civilibus presentis civitatis Valencie facta sub die decimo
nono mensis Septembris anni millesimi quingentesimi septuagesimi
noni Registrata In quarta manu requisitionum dite curie sub di-
to calendario folio quadragesimo primo pagina prima Et deducta
cura constat quadam cum provisione seu declaratione facta et provisum
per dictum magnificum Justiciam In civilibus certo sub calendario
continua In sede cuiusdam requisitionis scriptura coram dicto mag.
Justicia posita per notarium Infrascriptum tanquam procuratorem do-
minationis dicitur dicitur ac Infrascripte dompne Margaxite de bor-
ja et de portugal sub die quarto mensis Januarij anni proxime
preteriti millesimi quingentesimi octuagesimi Registrata In libro
tutellaxum et curaxum dite curie civilis sub dicto calendario que
quidem cura postea per dictum magnificum Justiciam In civilibus
fuit mihi confirmata et ampliata ad Infrascripta peragendi quadam
cum sententia et seu declaratione per eum facta sub die sexto pre-
sencium et Infrascriptorum mensis et anni Et per me acceptata
sub die decimo dictorum Infrascriptorum mensis et anni Registrata
In decima sexta manu requisitionum dite curie civilis dicti
ac presentis anni folio tricesimo tercio pagina prima Probandis
et solvendis anno quolibet vobis dicitur ac Infrascripte admodum
Illustri dompne Margaxite de borja et de portugal vidue relicte
adito q. multum Illustri doni Phederico de portugal annuit per-
sionibus Illorum octo mille quadringentorum solidorum mo-
regalium Valencie consualium vendalium et annualium sol-
vendorum annis singulis die decimo quinto mensium Aprilis
et octobris mediatis Et qui per me dicta nomine fuerunt domina-
tioni vestre redditus et originaliter onerati et caricati pretio
sex mille et trecentarum librarum publico venditionis et ori-
ginalis caricamenti consualis Instrumento per notarium In-
frascriptum die presenti paulo ante presentis Instrumenti con-
fessionem recepto, Quibus et scitis dicitur nomine cum hoc pnti
publico Instrumento est sub tamen Infirmum vestrorum saluta-
te et integritate Infirmum exprimendis et non sine viji aliter nec s-
atis do cedo et consigno est vobis eidem multum Illustri dompne
Margaxite de borja et de portugal vidue relicte adito q. doni Phede-

rico de portugal predicta civitatis Valencie Sabitatrii absentis et
notario tamen Infrascripto et stipulante et verbis omnia ju-
ra et actiones mihi dicto nomine pertinentia seu pertinentel et ad-
versus seu contra arrendatores qui nunc sunt et pro tempore fue-
rint fructuum reddituum et emolumentorum domino pertinere
cum In villa de Monnowez propria dicit minoris Et etiam contra
arrendatores status regni et In sula sardinie proprii etiam dicit
minoris ad exactionem anno quolibet durante tantum vita do-
minationis vestre consimilium deo mille quadringentorum solidis
cum predicta moneta regalium Valencie de et de pretio et re arre-
damento dicit ville de Monnowez et status In sula sardinie Valens
q annuatim dictam exigat quantitatem Inter terminis sive solutionibus
In quibus arrendatores predicti solvere et pacare tenebuntur precium
seu arrendamentum dicit ville de Monnowez et status In sula sax-
dinie Primam Insuper per speciale pactum Inter dominationem vestram
et me dicto nomine Inhibitu et conventum exigere solutionem vir-
tute sicut presentis consignationis de solutione nunc proximo de-
benda ex dicto arrendamento Et aliam sive secundam de solutione
ex parte et immediate sequenti Et sub deinde annis singulis dicto
consuale perdurante Statim autem consignationem et consignationem
dominationi vestre facio dicto nomine cum premisis Inhibitis
atq cum omnibus alijs et de quibus et quibus et Inhibitis
et Ad habendum et prout melius et Injurgent et Promittent
et Et tenore Inde ac tenore dicto dominationi vestre defirma et
legali evisione et Et de omnibus dampnis et Ita q et fiat evisione
large tacita expresse et pactanata cum omnibus suis clausulis as-
suetis et Est tamen pacto speciali Inter dominationem vestram
et me dicto nomine solempni stipulatione Interueniente conventu
et concordatum et mihi placet q per hanc consignationem et Insteu-
menti confessionem nullum dominationi vestre fiat carsetur
seu generetur per Judicium aliquod In Inhibitis et actionibus do-
minationi vestre pertinentibus et pellantibus et nunc et Insuper
cum pertinere debentibus virtute carrementi consualis predicti
per me dicto nomine dominationi vestre facti et firmati et omnibus
et singulis Ibidem expressis et contentis sed actiones et Jura Jura

In omnibus et per omnia semper et ubique dominationi vestre salva //
remaneant semper et intacta et q[ue] h[ab]eant consignatione et instrumento //
non obstantibus sit semper aliquid remaneat In electione vestra domina //
tionis et d[omi]ni et concedent facultatem amplissimam et Requir[er]e //
omnibus et singulis et oblige dominationi vestre omnia et singula //
bona et iura incensum herencia tutelle et cura mobilia et quodlibet //
alium Valencie et

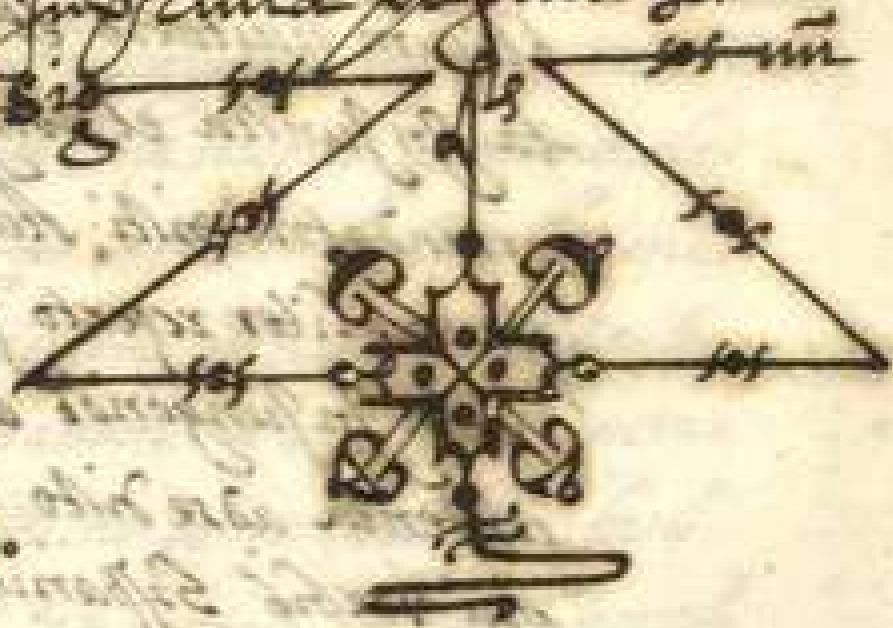
Jesús nobilis don ramentis perez de calatayre miles et honor //
didacus de heredia testifex predite civitatis Valencie Sabitator //
tales.

DIE Primo octobris anno anatiuitate domini millesimo quingente //
simo octuagesimo tertio predicta ac preserta consignatio ad Instancia //
et requisitionem dilectissimi Illustris dompne Margarete aborgia //
et de portugal vidue per me Michaelem Joannem diego notarium pu //
blicum civitatis et regni Valencie Illustratorem fuit Intima //
ta In Junta et notificata magnifico Antonio sanctorum mercatori //
arrendatori dilecti Status regni et Insule sardinie proprie dilectissimi //
personaliter reperto In Congia nova presentis civitatis Valencie //
In Jungerdo et notificando omnia In preserta consignatione //
contenta ad se dicto arrendatoris nomine pertinencia et p[er]stancia //
qui verbis Hispanis respondent dicit que Saguda copia y bellat //
dedita consignacio, y tenint arrendat fara lo que deura y tindra //
obligacio defex, Noble don Vincencio del mila milite et honor //
Petro Joanne odena agricultore predite civitatis Valencie Sa //
bitatoribus presentibus Ibidem protestibus.

DIE Quinto octobris anno anatiuitate domini millesimo quingenti //
tesimo octuagesimo tertio Ad Instanciam et requisitionem dilectissimi //
tum Illustris dompne Margarete aborgia et de portugal vidue dilecti //
ac preserta consignatio fuit per me Michaelem Joannem diego not //
publicum civitatis et regni Valencie Illustratorem Intimata In //
Junta et notificata magnifico Petro romero mercatori eiusdem civitatis //
Valencie Sabitatori arrendatori dilecti ville et baronie de Monnover //
In carceribus regis et Intuxi eorundem personaliter reperto eidem //
In Jungerdo et notificando omnia In preserta consignatione ad se p[er]sta

cia contenta qui respondens dixit qd habita copia p[re]sente conigna
tionis faciet qd de iure et iusticia erit. Sonorabilibus Jacobo Joanne
morato mercatore et Jacobo gil agricultore ville Algerie habita
toribus in presenciarum vero Jndia tuzii et carere delentis
presentibus Jbidem protulibus.

Jhs. Preregi as per alium scribere feci Ego Michael,
Joannes de iure notarius publicus civitatis et feo
invalens de prefata Carramentis enphatis
apote Confirma dno et Jntimarum Jntia
in quatuor dactis p[re]sente Comprehensa vntē
ta Jntuarum fidem hi me subscribo al men
foli com artid et offiij notarie aso sui cum
prote sanone salarii et cum duobus sigis et vnt
tis altero Jntuarum paginam p[re]sente arte ubi vnt
itur p[re]cedente, altero vero Jntuarum pagina sem
de arte ubi vntitur quinto sigis



[Faint, mostly illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

Valencia

+

I-199-11

Leg. 2. N. 7. B.

En Valencia a 4 de Abril de 1584 por el tutor Judicial
de la ^{ra} D. ^a Ana de Portugal fue concedida Licencia ante
el ^{ra} Miguel Juan Diego Notario publico a la ^{ra} D. ^a Margarita
de ^a Doria, para que dentro de quatro años hiciera Obli-
gacion a ^a Luis ^a Juan el Cenyal en esta Licencia conseru-
do.

Die xij. mensis Aprilis anno
anag. m. d. lxx. xij

Yo. Don Carolus Joani miles civitatis Valencie Sa
bator et et tang. tutor et curator datus et assignatus per magnificum
Justiciam In civilibus dile. ac presentis civitatis Valencie minoritatis
et bonis ad modum Illustris domine Anne de portugal filie et heredit
Illustris don Phederici de portugal 9^o domini loci de sollana
per obitum don francisci de portugal heredit primo loco Instituti Peout
verita herencia constet ista dile. multum Illustris don Phederici de portu
gal testamento per illum et sui per vos Infrascriptam admodum Illustram
dominam Margaritam de borja et de portugal tang. procuratricem Illius cum
libra et generali administratione constitutam facto et condito In opido de Ma
drid requi. in helle die tujesimae prima et vltima mensis octobris anni millesimi
quingentesimi septuagesimi tertiij apud septuaginta de vltimo notarium et scriba
publicum dile. opidi de Madrid et de successionis dile. admodum Illustris
domine Anne de portugal In dita vniuersali sententia per obitum don francisci
de portugal constet cum sententia et sui declarationis per dilectum magnificum
Justiciam In civilibus presentis civitatis Valencie facta sub die decimo
no mensis septembris anni millesimi quingentesimi septuagesimi noni
Registrata In quarta manu requisitionis sub dito calendario folio
quadragesimo primo pagina prima et de dita cura constet quadam cum
provisione seu declaratione facta et provisum per dilectum magnificum Justi
ciam In civilibus sub certo calendario continuata In pedo cuiusdam re
quisitionis scripture coram dileto magnifico Justicia posite per notarium
Infrascriptum tang. procuratorem dominationis vestre dile. ac Infrate
domine Margarte de borja et de portugal sub die quarto mensis Janua
rij anni sextimo preteriti millesimi quingentesimi octuagesimi Regit
rata In libro ptebrazum et curazum dile. curie civilis sub dato calenda
rio que quidem cura posita per dilectum magnificum Justiciam In civilibus
fuit mihi extensa et amplata ad Infrascripta peragendi quadam cum sen
tentia et sui declarationis per eum facta sub die sexto presentium et In fra
scriptorum mensis et anni et prime acceptata sub die decimo ditorum ac
Infrascriptorum mensis et anni Registrata In decima sexta manu re
quisitionis dile. curie civilis dile. ac presentis anni folio tricesimo

pagina prima Gratis et scienter dicto nomine cum presenti publico Instru-
mento et pacto speciali solemniter Repubatione Interueniente vallato
et roborato promito vobis multum Illustri domine Margarete de borja
et de portugal vidue relicte adito q^o Illustri don Phedrico de portugal
predite ciuitatis Valencie habitatrici absenti et Notario tamem Infrato
et stipulante et Et vestris q^o Intra quatuor annos primo venturos
et adie presenti In antea et continue computandis dabo et assignabo
aliam specialem obligationem equiualem franquam et quietam ab
omni onere vinculo grauamine et reustitutionis non subiectam cu
complemento omnium Instrumentorum ac titulorum In sui publica
et autentica forma pro Illa facientium ad omnimodam volunta-
tem vestram promittibus Illis Sexdecim mille et obingentis solidis
monete regalium Valencie censualibus vendalibus et annualibus
soluentis et paccandis anno quolibet die decimo quinto mensium
Aprilis et Octobris mediatiu per me dicto nomine dominationi v^{re}
reuditis et originaliter oneratis et caxicatis pretio duodecim mille
et sexcentarum librarum predite monete publico venditionis et
originalis caxicamenti censualis Instrumento per notarium
Infrascriptum die presenti paulo ante presentis Instrumenti con-
fessionem recepto cui in refeta et laudis vobis dote p^{re} in non fecero
solo et mihi placet q^o datus quatuor annis elapsis sit casus et locus
lutionis et quitamenti dicti censualis ac si cum sententia diffini-
tiua In rem iudicatam legitime transacta fuisset declaratum
esse casum et locum lutionis et quitamenti Insuper et tali In casu
promito Jam dicto nomine dare illuere ac restituere dominationi
vestre et vestris precium dicti censualis una cum pensibus et po-
xata usq^{ue} iudicium diem reals lutionis et quitamenti debentis
et discurrendis Omnibus relationibus et sub pena centum solidis
rum penaxate monete dandorum et Dato pacto et Ad quorum
omnium et singulorum et fiat executoria large cum submissio-
ne pro variacione iudicij et remuneratione et Acum pacto va-
riacionis iudicij et remuneratione appellacionis et Ex par-
te et Acum clausulis Insuper non li ligandi neq^{ue} Impediendi
et Cum Juramento et Sub pena discentorum solidorum p^{re} de
monete dandorum v^{re} pro iurij penam p^{re} pena et Dato pacto et
Et pro predictis et obligo dicto nomine dominationi vestre et vestris
omnia et singula bona et iura v^{re} v^{re} Solencie tuelle et cure

16800. Sol.
120600. Lib.

mobilia et quod est alium Valencie et

Artes nobilis don ximerius perez de calatayn miles et //
Gonzalez didacus de heredia scutifer pcedite civitatis Valen- //
cie habitatores.

Jhs. In ceptis per alium scribere per Ego Michael
Joannes die nono sublimis Civitatis
et Regni Valencie prefestum promissi-
onis Insuper in precedenti carta viden-
tum Insuper notandum hinc me sub scripsi
at meum solitum scribis et officij notarie
a ppositi. Cum pro testatione salarij et cum duobus
supra positis altero ubi supra ponitur / dicit / Et //
altero ubi supra ponitur / dicit / Et cum habet //
omnes in ultima linea prime pagine ubi ha- //
ditur et originatur / tercio / sig

